



Beställaransvar

Godstransport beställs i enlighet med vad som föreskrivs i detta dokument (nedan "**Beställningen**") och ni som transportör (nedan "**Transportören**") anses, genom att acceptera Beställningen och/eller utföra Beställningen, att ha accepterat följande villkor.

I egenskap av beställare av transporten är Bilfrakt Bothnia AB (nedan "**Bilfrakt**") ansvariga för att kontrollera att erforderliga tillstånd för transporten innehas av Transportören, vilket sker med kontinuerliga intervall samt genom stickkontroller. Transportören åtar sig att vid sådan kontroll skyndsamt tillhandahålla den information som Bilfrakt efterfrågar för kontrollen.

Transportören försäkrar att Transportören innehar giltiga tillstånd för att utföra Beställningen och efterlever all vid var tid gällande lagstiftning och regleringar som Transportören omfattas av för utförandet av Beställningen. Detta omfattar, men är inte begränsat till, giltigt trafikillstånd i enlighet med yrkestrafiklagen (2012:210), giltigt gemenskapstillstånd enligt förordning (EG) nr 1071/2009 samt att Transportören vid varje tidpunkt efterlever reglerna om cabotage enligt förordning (EG) nr 1072/2009.

Transportören åtar sig att hålla Bilfrakt skadelös för den skada (exempelvis i form av förlust, skada till följd av eventuella sanktioner, böter eller annat) som Bilfrakt åsamkas till följd av att Transportören inte fullgjort dess ovanstående åtaganden.

The client's responsibility

According to what is further described in this document, carriage of goods is hereby ordered (hereinafter the "**Order**") by Bilfrakt Bothnia AB (hereinafter "**Bilfrakt**"). By accepting the Order and/or executing the Order accordingly, the transportation company (hereinafter the "**Transporter**"), is considered to have accepted the following terms and conditions applicable for the fulfilment of the Order.

By its role as a purchaser of carriage of goods services, Bilfrakt is responsible for controlling that the Transporter has valid licenses for performing the Order. Therefore, Bilfrakt reserves the right to perform control, with continuous intervals and/or by spot-checks, the existence of such valid licenses. The Transporter undertakes to fully cooperate during such controls by (including, but not limited to) providing Bilfrakt with any and all information deemed necessary for the control.

The Transporter hereby acknowledges and agrees that it will, at all times, (i) hold any and all licenses required for executing the Order and (ii) comply with applicable legislation while performing the Order. For the avoidance of doubt, this includes, but are not limited to, The Professional Transport Act (2012:210) (sv: *Yrkestrafiklagen*), regulation (EC) 1071/2009 and regulation (EC) 1072/2009.

Transporter shall indemnify and hold Bilfrakt harmless for any such damages (for example losses, sanctions, fines or similar) that Bilfrakt are caused due to the Transporter failing to fulfil the terms and conditions set forth herein.